

NONDIK (ablatif - ablatiboa)

Indique le lieu d'où l'on vient. Se traduit par: depuis, de, à partir de, à travers de....

Cela répond à la question NONDIK: "d'où...?" Nondik zatoz? D'où tu viens?

Employé uniquement si l'origine est un lieu, un objet inanimé. Pour être animé, on utilise "Norengendik"

On l'utilise avec les verbes suivants:

Atera: sortir de ...

Etorri: venir de ...

Itzuli: revenir de ...

Ekarri: ramener de ...

Heldu: provenir de ...

Jaitsi: descendre de ...

... tous les verbes indiquant un mouvement

		Sens déterminé		Sens indéterminé (mugagabea)
Terminaison	Noms propres	Mot au singulier	Mot au pluriel	
Consonnes	- ETIK	- ETIK	- ETATIK	- (E)TATIK
Voyelles	- TIK	- TIK		- (E)TIK

* Noms propres:

Terminaison consonne

Oiartzunetik/Oiartzundik nator: je viens de Oiartzun

Terminaison voyelle

Bilbotik nator: je viens de Bilbao

* Noms au singulier:

Terminaison consonne

Gatua zuhaitzetik jaisten da: le chat descend de l'arbre

Si le mot se termine par "R", on le redouble:

Bazterretik itzuli naiz: je suis revenu de la côte

Terminaison voyelle:

Etzetik zaigu: nous le ramenons de la maison

* Noms au pluriel:

Terminaison consonne ou voyelle

Txoriak zuhaitzetatik datoz: les oiseaux viennent des arbres

Si le mot se termine par "E", on redouble le "E" final

Etxeetatik etorri gara: nous sommes venus de la maison

Si le mot se termine par "A", on redouble le "A" disparaît. (Denda)

Gizonak dendetatik etorri gara: les hommes viennent du magasin

* Indéterminé:

Txoriak bideetik datoz: les oiseaux viennent du chemin ???

* Avec un démonstratif:

		Singulier	Pluriel
Très proche	hau	honetatik	hauetatik
Moins proche	hori	horretatik	horietatik
Eloigné	hura	hartatik	haietatik

Etxe **honetatik** nator: je viens de cette maison

Etxe **hauetatik** nator: je viens de ces maisons

Behia soro **horretatik** dator: la vache vient de ce champ

Soro **horietatik** datoz: elles viennent de ces champs

Erbia soro **handik** dator: le lièvre vient de ce champ là bas

Erbiak soro **hartatik** datoz: ils viennent de ces champs là bas

* Avec les adverbes de lieu:

Ici	hemen	hemendik
Là	hor	hortik
Là bas	han	handik

Hemendik etorri dira: ils sont venus d'ici

Hortik etorri gara: nous viendrons de là

Handik zatoz: tu arrives de là bas

Alde hemendik: va t'en d'ici

* **Groupes de mots:** Même caractéristiques qu'au dessus.

Txoria zuhaitz handit**ik** dator: l'oiseau vient du grand arbre.

Txakura etxe ederr**atik** etorri da: le chien est venu de la belle maison

* **Avec les interrogatifs:**

Nondik: d'où? (Nundik en Iparralde)

Nondik zatoz? D'où viens tu?

Noiztik: depuis quand

Noiztik lan egiten duzu? Depuis quand tu travailles?